

بسم اللہ الرحمن الرحیم

نظرات

گزشتہ مہینہ ہم کو عربی میں دو ضخیم کتابیں موصول ہوئی ہیں جو اگرچہ حجاز مقدس کے دو غیر حضرات کے تخریج سے بھی مصروف حجاز میں ہیں لیکن دونوں میں ہمارے ہی ملک کے دو نامور علماء کی محنت و کاوش اور علمی تحقیق و تلاش کا نتیجہ امد کوئی شبہ نہیں کہ یہ بڑی خوشی اور مسرت کی بات ہے کہ اب ہمارے علماء کی علمی کوششوں سے ممالک عرب بھی براہ راست واقف ہو رہے ہیں اور اس طرح ہم میں امدان میں علم و فن میں بھی افادہ و استفادہ کا رشتہ مضبوط ہو رہا ہے۔

پہلی کتاب جس کو مولانا ریاض اللہ شاہ صاحب سابق اُستاد جامعہ عثمانیہ حیدرآباد دکن نے مرتب کیا ہے امام بخاری رحمۃ اللہ کی مشہور کتاب الادب المفرد کی شرح ہے۔ بُرہان میں چند سال ہوئے ایک مرتبہ اس کا ذکر آچکا ہے۔ مولانا نے اس کی تالیف و ترتیب میں عمر کے بہترین سال صرف کئے ہیں اور حق یہ ہے کہ تحقیق کا حق ادا کر دیا ہو۔ اصل کتاب جو اخلاق و ادب میں ہو اس کی اہمیت کے لئے صرف یہ بات کافی ہے کہ وہ مشہور علماء حدیث امام بخاری کی تصنیف ہے لیکن باخبر حضرات پر یہ امر پوشیدہ نہیں کہ کتاب جس قدر اہم ہو اس کی طباعت میں اسی قدر بے توجہی برتی گئی ہے۔ مطبوعہ نئے علماء کا پُر ہیں اور خط طہ نخول کا اس درجہ فقدان ہے کہ مولانا کو بڑی کوشش اور تلاش کے بعد تصحیح و مقابلہ کے لئے دے کے صرف چار خط طہ دستیاب ہو سکے۔ مولانا نے انہیں کی مدد سے ایک نیا اور صحیح ایڈیشن تیار کیا اور پھر کتاب میں جو دو واپات درج تھیں ان سب کی تخریج کر کے صحت و ضعف کے اعتبار سے ان کا مرتبہ و مقام متعین کیا۔ اسناد یا متن میں جو غلطی تھی اُسے دور کیا اور جابجا پر نوٹ لکھے اور پھر سب سے زیادہ یہ کہ کتاب کے مباحث و مطالب کی تشریح و توضیح مستند ماخذ کی روشنی میں کی یہ کتاب کی صرف جلد اول ہے جو بڑی لطیف کے ساتھ چھ سرفصحات پر مشتمل ہے، کاغذ عمدہ اور ٹائپ چلی ہے اس میں شبہ نہیں کہ لائق مولف اور باب علم کی طرف سے مبارکباد کے مستحق ہیں۔ مگر اس کا جو دست زبیل علی رضا جھنوں نے بصورت زر کی اس کتاب کو بڑے اہتمام سے چھپوایا ہے اور صرف یہی نہیں بلکہ خالصتہً لوجائز و فتن بھی کر دیا ہے۔ وہ بھی شکر یہ کہ سخن ہیں۔ ہمارے ملک کے تجار کو حاجی صاحب موصوف سے سبق لینا چاہیے کہ انھوں نے ایک ہم علمی کام کی اشاعت کو بھی کارِ ثواب سمجھا اور اُس پر بیدریغ